

新疆圖志卷八十

道路二

吐魯番廳

城東二里過土橋

水曰沙河

一里纏回禮拜寺

古塔高四丈餘附近有邨莊

五十七里蒙古包

有纏回墳屋形如穹廬故名

三十里勝金口驛

漢人以驛舍自勝金台移此山口遂呼勝金口沿途平曠驛前後皆山澗

二十里

出境接鄯善西境官道

距連木沁驛六十里

謹案漢西域傳元始中車師後王國有新道出五船北

徐松補注今小南路有小山五

長各半里許頂上平而首尾截立或謂是五船也

通玉門關往來差近

謹案玉門故址在今之雙塔堡亂山子由堡西望南山兩塔北山一墩台望之如邊門大啓疏勒河西流貫其中亂

山子卡房左近白石巉巖細賦如玉山上砂石皆白視之如鹽灘漢置關於此玉門之思想即由此而起

蓋漢初往後庭多由伊吾蒲類至是

始得火州之徑所云出五船北者蓋從火州北行至勝金口又

北入穆圖拉克之溝

俗名木頭溝

過可洛達坂即通濟木薩古北庭也

所云通玉門者由火州東南度磧也魏略西戎傳新道從玉門

西北經橫抗龍堆出五船北到車師界是五船在車師東南近

於火州也

新疆圖志

道路一

城西南三十里雅木什三十里布榦台驛六十里托克遜驛

元史地理志附錄作他

古新西域圖志作托克三有新舊二城民物殷庶光緒三年逆酋帕夏令其次子海古拉踞守三月湘軍由小草湖進賊棄城遁歧徑三一北行四十里至伊拉里克西入阿拉突峪經裕勒都斯以抵伊犁一西行經納林奇喇山口踰博羅圖峪口迤南以抵楚輝

一西南入蘇巴什谷口踰庫木什阿哈瑪塔克亦抵於楚輝

偏北一百里小草湖驛三十里白楊河接迪化東

南境官道

距達坂城驛十七里

又自托克遜驛偏南九十里蘇巴什驛

僅有軍台一所同治三年領隊大臣王永援庫車至此遇伏全軍殲焉按巴里坤檔案謂王永覆師在焉耆之新井子與諸書所載不符附記於此

八十里阿哈布拉克驛

西域圖志自蘇巴什北谷迤邐西南行十里漸聞水聲遍谷皆淺水山勢漸狹西崖壁立人行其間如一綫天又里許即沙灘又二十里有大石崎嶇者數處車不能行爲古車師國西境關隘又二十里至艾噶爾布拉克按山溝中石壁陡峭路徑險惡每當盛夏山水暴發勢如奔馬

行旅有爲魚之患丁未秋當道派員監修鑿平石磴其阻路大石用火藥炸除之稍平夷矣

六十里桑園驛七十里庫木什阿哈瑪驛

驛以山名回語庫木什銀也阿哈瑪積而不散之謂即唐書所謂銀山磧也 國朝西域土地人物略有地名昆迷失即庫木什之轉音

七十里舊房川接焉耆東境官

道

距榆樹溝驛二十里

謹案漢通西域有南北二道後分爲三隋裴矩西域圖記載中

道起高昌經焉耆龜茲疏勒踰葱嶺即今由吐魯番經庫車喀

什噶爾達蒲犁驛路唐書郭孝恪伐焉耆出銀山道銀山者今

庫木什阿哈瑪山也貞觀時安西都護治在今雅爾湖西南行

四程至阿哈爾布拉克

三百一十里

又南折而西行庫木什阿哈瑪山

中二程至庫木什阿哈瑪驛一百三十里又西三程至烏沙克他拉二百五十里

自烏沙克他拉西南至員渠城海都河南四十里有舊城雉堞猶存俗曰四十里城蓋即員渠遺址不過百里

故太宗策孝恪以八月十一日行二十日必至也

城西三里回城駐巡檢市廛甚盛居民四千餘丁十七里雅爾湖又名崖兒城漢車師前王所居唐交河縣治也河水分流繞城故號交河三十

里磴磴子即根特克罕布拉克四十里白楊河會迪化東南境

官道

以上吐魯番大道

城東迤南二十里底湖六十里三堡七十里二堡一百一十里洋

海西域圖志作洋赫達鄯善之闐干坎

城南十里雅爾巴什六十里喀喇和卓漢戊己校尉治晉田地唐高昌城明火州治五十里至鄯

善魯克沁城又城南迤西三十里頭工三十里二工三十里西甯

工九十里甯夏工

城西南三百五十里桑樹園驛二十里折南入山五十里苦水井

二井一甘一苦有紅柳柴草四周皆硝鹼地回語曰消爾布拉一百里內三十里浮沙六十里石磧十里鹹灘乾草湖有草無湖東北有鉛六十里破城子

### 新疆圖志

道路二

二

敗壁周一里東南有池有紅柳北有可耕之地約六七十畝餘均沙鹵有鉛礦在東南者曰大工曰東工在西南者曰北工曰西工自破城東南六十里至大工又十餘里東工折東八十里生額爾二百一十里浣溪河 一百二十

里均山四馬哈泉七十里胡桐泉七十五里胡桐窩流沙不勝車輪若由前站向東南至舊營盤約八十里可以行

車以上均無居人 七十里浣溪河即海都河下游水寬多蘆行者至此舉火南岸土回見煙來迎胡桐樹為槎廣一二尺聯數槎以渡呼曰卡盆循浣溪河北岸正西行荒磧無人六十里生必阿塔可又一百一

十里阿哈巴什北有大山曰于洛可達坂又西三十里拖干巴什四十五里雅爾當三十里沙几布拉克六十里托古巴什廢卡其北踰沙山為博新騰淖爾自廢卡西北行二十里燈窩塔克四十里而勒里杆五十里科素喀哈一百八十里庫爾勒城 渡

浣溪河東南行八十里都納里蒙古人都納里始來居此因名自此西行二十里鐵千里克有回莊三十里哈什敦八十里吉斯拉克沿塔里木河北岸而西五十里烏

魯可力四十里莫格可力又名英柯洛光緒十六年曾設輯撫招徠局於此處 又一百里卡拉達雅回語有槎又西北八十里和拉里七十五里其奇河六十里克尼爾五十里庫爾勒驛 又一百里

一百里阿拉港言水有漢也八十里吐渾或作托孔言地小如一馬韉九十里和兒罕一名科羅干言平地也有安集

延酋所築堡周約里許 渡塔里木河葱嶺南北河于闐河合流於溫宿州南為塔里木河塔里木者回言可耕也 四十里七克里克莊七克野麻

也里克有也纏回二三十戶東南行忽騎忽槎六十里特里昆五十里阿不且莊又東南一千四百里至敦煌縣詳漢玉門陽關考 莊南涉水于闐之卡墻河東北流至此會塔里木河 四十里羅

布邨二十餘戶半漁半耕 四境多沮洳即蒲昌海之西畔古稱牢蘭海樓蘭之轉音 今回

語曰喀喇布朗庫爾言黑風海子也 蒙語曰羅布淖爾淖爾言聚水澤也羅布乃沿用唐元樊西域記納縛波之音不知何義 河

水至是伏流者也水經注蒲昌海亦稱鹽澤河水之所潛而出於積石也 右錄陶保廉侍行記

謹案自桑樹園達羅布淖爾舊路自庫木什自桑樹園至此四十里 西行八程

至庫爾勒六百一十里 又折東南七程而抵淖爾統計十五站之遠光

緒二十年羅布淖爾善後局委員沈某開一新路由庫木什南  
行傍草湖之東七程卽至淖爾蓋新路弦直故近七八站也  
城北二十里榆林工十里沙河子十里葡萄溝五十里木頭溝  
以上吐魯番支路

### 鄯善縣

城東經榆林東工過五里橋歧徑一右走卡那左經阿浪過馬廠至東湖三十里至二十里墩回

名哈克吐兒謂烏鴉所宿也纏民數家東阜有小泉四圍皆沙磧歧徑二左達柳樹泉右由北坎上經鹹泉子至高泉達坂入奇臺界十五里蘇魯圖有草十

五里六十里墩回名特斯無居人東二里許坂下有泉十里鶯嘴石侍行記作英子樹回語呼培而

布拉克言泉水足也二十里齊克騰木驛濟克騰木回語言得泉水也旅店三纏回二十餘家同治三年安集延酋築壘拒守三月蜀軍嵩武軍將夾攻吐魯

番以齊克騰木爲吐城門戶議先攻之合兵圍城賊奪門奔侍行記云唐書地志羅護西百九十里至赤亭守捉王延德高昌記鬼谷口西至澤田寺竊意赤亭澤田皆齊克騰木之本音也三里過營堡駐守備泉流甚旺味

微苦有歧徑三十七里土墩子驛回名克勒克驛東有店無民舍無草木墩西北有泉苦鹹一百四十

里五十里平曠西鹽池驛舊名納呼旅店一無居民無草木鹽池在北山內西域圖志納呼四圍皆山其西谷口狹而深爲闢展東境關隘六十里三十五里頗平

峽多惠井子驛破屋五間七十里五十里山徑胡桐窩驛卽東鹽池旅店一有草無木水苦鹹鹽池在驛南四

十里七角井驛防兵什小店二泉水苦有歧徑東北行經陶賴以達鎮西上肋巴泉驛計程一百八十里折北行九十里三十里沙灘六十里山峽出

### 新疆圖志

道路一

三

境接奇臺東境官道出境卽頭水驛又自七角井驛折東南七十里六十里坦途十里山峽

車轂驢驛四圍皆山有泉在東北巖下水苦鹹二十里芟芟槽子民店一有泉四十里出境接哈密

西境官道距一碗泉驛三十里

城西七十里連木沁驛舊作連木齊木漢回雜處百餘家有溫泉數處匯成小河纂修西域圖志諸官以連木沁爲漢後城長國侍行記辨其非三十里蘇

巴什莊五十里勝金臺本作森尼木或稱僧吉木回語潮溼地也今訛爲勝金臺纂修西域圖志諸官以森尼木爲漢卑陸國侍行記辨其非接吐魯番

東境官道距勝金口驛二十餘里

### 以上鄯善大道

城南三十里柏樹溝西南經大沙灣歧徑二一西行至斯爾海浦一南行經業札巴海過南渠至馬廠踰北渠至

魯克沁漢柳中地長史所居宋以後訛爲柳陳元史作魯古慶今爲回郡王所居地勢最爲低窪民物殷繁數倍於縣治距縣城九十里西域圖志作二百一十里當是傳寫之訛光緒初爲安集延酋所據三年三月蜀軍嵩武軍攻克之

由魯克沁南行四十里沙白特坎爾又呼馬廠有五六十家多獵戶二程東南行無地

名有柴水苦以下均無人煙第二程英都爾哥其英都爾銀珀石也哥其光也有柴水苦第四程石子毛拉艾買提

第五程迷拖里生水苦第六程托和喇布拉克言胡桐泉也有柴草直西五程通破城子南有大山

循山北麓折東南行第七程巴什托和拉克言胡桐林之頭也第八程戈壁阿提

米什布拉克言有泉六十也有紅柳第九程起伏布魯頭言多野性也有麻黃柴水苦第十程烏魯鐵漫

吐蒙語言有野駝也又東南通敦煌若干程未知其詳光緒三年陝回餘匪數百人由敦煌掠糧出此道至破城子休息逾旬西合於安集延而哈密吐魯番守兵皆不知覺又

白沙白特坎爾西南行且多沙阜三十餘里入覺洛塔克山峽七十里

克子里山產煤一名伊格爾達坂八十里阿習布拉克言水苦也西南一百七十里

烏宗布拉克彌望堅鹵其白如雪中有一水西南入孔木達坂回語沙曰孔木六十里帕沙

布拉克鹹井水折西十八里生額爾或名五戶地有池及樹纏回六十里阿子杆布

拉克轉西南六十里踰卡卡蘇達坂東西連山又名庫圖洛克塔克猶言無水草荒山也托呼喇布拉可以上七程須駝負淡

五十里出營盤海子周約三十餘里海西十里有廢壘西南平沙寬廣相傳此處本在澤中為浣溪河淤沙所堙疑古時此海與蒲昌海合也西南四十里

浣溪河渡河東南行四百三十里羅布村以上二道見侍行記又由魯克沁西行

經闌干坎達吐魯番之洋海又由魯克沁西北行經北渠暨吐谷

溝至蘇巴什莊與西境驛路會

城北由蘇巴什非西鄉之蘇巴什莊過柏楊河踰小達坂入奇臺界又城西北五

里六十戶河灣有歧徑三十里至漢墩八十五里煤窑北行入柯柯雅爾山經夾

皮泉回回堡通奇臺木壘河亦見侍行記

以上鄯善支路

新疆圖志 道路一 四

鎮西廳

城東十里大泉西渠二十里大黑溝二十里石人子莊鑿片石為人莊立於道左驅車過者必以

脂膏其吻二十里三縣戶二十里奎素舊名奎蘇蒙語謂臍腹言四山環抱地居其中也舊有驛今裁三十里小莊十里

馬圈溝三十五里石湖裏莊十五里松樹塘即庫舍圖嶺口之山萬松叢立四時鬱青舊有驛今裁三十

里天山二層臺接哈密北境官道距南山口

城西五里大墩五十里尖山子二十里骨拐泉舊有驛舍官店今驛改設於蘇吉二十里

殘泉子五十里下肋巴泉驛三十里掛水井三十里石裏泉三十

里烏兔水驛舊名務塗水與漢書務塗谷在孚遠南山者地望迥別十里沙溝井子四十里芟芟臺驛三

十里噶順溝北山廟有界牌接奇臺東境官道距色必口

謹案漢征和征為延之譌字功臣表作延和是也顏師古謂延亦征字殊誤四年從武帝紀及功臣表李廣利傳作三年遣重合侯馬通匈奴傳作

通莽 將四萬騎擊匈奴道過車師北即今由鎮西至迪化路

廳南由西門出城五里大墩四十里官卡分道過境四十五里至

蘇吉驛舊名庚集折南行六十里獨山子十里上肋巴泉驛十里陶賴達

坂五十里陶賴站舊有驛今裁四十里西山口即陶賴溝口有界牌接鄯善東北境官道

距七角井四十里

又由上肋巴泉驛分道折東南踰達坂三十里出境達哈密

### 橙槽溝驛路

謹案陶賴舊名托來譯言兔也水道記註曰通鑑魏永平元年高車王彌俄突與柔然佗汗可汗戰於蒲類海不勝西走三百餘里佗汗軍伊吾山北按高車所遁蓋今色畢噶順二溝之間其中有北山子徑道南通陶賴軍臺即伊吾山北也

### 以上鎮西大道

城東八十里奎素折東北四十里賈家莊九十里西窟泉入東山達哈密境水道記葫蘆溝在奎蘇營塘南二十餘里山中溝有徑通哈密頭堡

城北十里頭道河十里水磨河十里大河沿十里大有莊四十里雙墩子三十里馬王廟二十里沙溝二十里都蘭喀喇山入蒙古札哈沁旗牧地達科布多境又赴老毛湖東小徑一七十里樹窩子二十里三塘湖泉淖二十里風神廟十里戈壁至蘇海圖亦達蒙古游牧地

## 新疆圖志

道路一

五

### 以上鎮西支路

### 哈密廳

城東十里蔡湖莊回語呼賽巴什言黃水頭也西域圖志湖分三渠曰大榆樹溝曰小榆樹溝曰廟兒溝雍正十一年開濬十里二

十里舖自哈密城至此夾道榆柳穠鬱掩映同治十二年逆回白彥虎竄踞附近邨莊伏賊長溝內以敗官兵二十五里一顆樹有小村纏農二十餘家十五

里草黃蘆岡驛回語呼賽烏拉克言草地也康熙圖作西拉虎魯蘇蒙語黃蘆也旅店四民居五六野多旱蘆七十里草地出黃

蘆岡二十餘里道左廢垣一圍有泉在迤北草灘中水頗甘長流水驛舊稱額鐵木兒蒙語高坡出泉也防兵什旅店四居民二十餘家樹木鬱然七十里

格子煙墩驛蒙語稱噶順沙陀噶順苦也康熙圖作喀三延圖音訛為格子煙墩旅店四五井水苦鹹按纂修西域圖志諸官以煙墩為唐柔遠故城非也柔遠故城當

在沁城北四十里風洞腰站以下三驛因道遠多凍渴死者光緒三十一年巡撫吳引孫飭設腰站十里天生墩紅土屹立高四丈餘五十里

多沙苦水驛回語呼阿及他蘇旅店三附近二百里內恒多黑風飛沙走石按此驛經哈密廳丈量實祇八十三里零因驛卒不願酌定作一百里新疆道里表作百四十里虛數

也五十里曠野平沙鱣泉腰站泉水鹹鹵三十里多沙沙泉驛回語呼庫木納克言有沙有

水也防兵什旅店三泉水苦四十里多沙紅柳園腰站泉水甘四十里多星星峽驛康熙圖作喀拉嶺兩山夾峙鑿石為路防

兵十旅店四井水味淡而微甘待行記謂水苦鹹蓋今昔不同也有舊車路向西北行七八里至深溝又十里與驛路會至沙泉驛可近二十里因被水冲祇可通騎四十里咬牙溝無居人接甘

肅安西州東境官道距馬蓮井驛三十里

城西四十里一棵樹有小泉灌漑地畝三十里頭堡驛回語呼其地曰蘇木哈

喇灰

蘇木部落也其地在前明爲哈喇灰人所居也西域圖志作蘇木哈喇灰新舊志略作蘇門哈爾輝西域聞見錄作素木哈爾灰或作蘇穆噶爾堡甚小居民二十餘戶

一二十五里草地二堡

回語呼阿斯塔納

言先賢墓地也纏民三十餘戶西域圖志謂境有泉二十三處侍行記云王延德高昌記伊吾納職之間有益都蓋即此

四十五里

三十里坦途二十五

里石 三堡驛回語呼托和齊

言長官舊居陶保廉謂即唐納職縣故城以唐書地望準之近是托和齊三字急讀之亦音近納職也街在堡外纏回二十餘家乾隆七年川陝總督馬蘭泰

奏言三堡爲哈密要隘移兵三百戍之

十里沙棗園回語呼哲克得里

有雜樹土屋數家

六十里三道嶺驛

台克

言無居人也出三道嶺路皆戈壁至此有草地一段三十五里梯子泉

路平曠小店一耕戶二二十里沙墩

三十里瞭墩驛

路平曠小店多坡阜

四十里乏馬灘

四十里

四十里

乏馬灘舊有卡倫五十里一碗泉

驛

徧地頭石店一泉水甘

二十里出境接鄯善東境官道

距車轂驛六十里

謹案哈密赴迪化省城幹路有二北經巴里坤謂之北路天山積雪行宜於夏西經鄯善吐魯番謂之南路近火山夏令酷熱行宜於東西行與南路同七站至七角井分道經頭水驛至色必口與北路會寒暖得中林文忠則徐荷戈紀程所謂小南路也其南路驛程舊由瞭墩走三間房原名鄂塔爾奇瑪十三間房原名潤什以達齊克騰木因此路恒有怪風乃改由一碗泉凡八程而至齊克騰

木按宋史外國傳王延德至鬼谷口避風驛用本國法祭風乃息殆卽今三間房十三間房歟

### 新疆圖志

道路一

六

城北二十里泥跡頭

下名闊葉林旁有尖尖墩

六十里黑帳房四十里南山口

舊有驛今裁

上山行五里煥彩溝三十五里羊圈溝十五里天山廟

廟在山頂之上祀關壯繆由此層折而下

十五里柵門接鎮西東南境官道

距松樹塘四十里

又由廳西之瞭墩驛分道

北行四十里橙槽溝驛

水道記謂即唐納職縣陶保廉辨其非

接鎮西上肋巴泉驛

今鎮哈郵遞由此

謹案裴矩西域圖記北道起伊吾經蒲類海鐵勒突厥可汗庭卽今哈密經巴里坤赴迪化省城路也突厥可汗庭在今迪化境

### 以上哈密大道

城東八十里下廟兒溝

北十餘里上廟兒溝有回王避暑宮又北四十里至上游曰巴達什水訛呼八大石

七十里芟芟臺三十

里烏拉溝五里四屯莊五里阿敦溝五里照壁溝五里頭道溝二

十里沁城

蒙語呼塔勒納沁言曠野有鴉或云果子溝也回語呼塔什伯拉克塔什石也伯拉克廟也雍正初大將軍岳鍾琪始議屯墾於此今駐守備耕民百四十餘戶按此路爲侍行記所載哈密鄉土志云城東五十里一棵樹

折東北三十里大泉灣四十里駱駝井六十里鹹泉水二十里回莊子五十里沁城所載道里與侍行記略同而地方各異

沁城東南行九十里胡桐窩

其南一程爲野馬泉

又一程爲火燒峽又

一程爲星星峽驛

一百里墩兒山即馬綜山折西八十里鏡兒泉一百四十里大石頭九十里上莫艾按王延德高昌記經馬駿山望鄉嶺嶺上石籠有李陵題字方輿紀要謂山在哈密東南

蓋即墩兒山也李陵題字未知是否在此

九十里岷水一百里野馬井一百里牛圈子七十里蘆

草湖七十里伊吾峽訛呼鶯窩峽陰瓦峽七十里二枝胡桐六十里烏魯木泉其南六十

里爲麻姑灘六十里三道溝安西州界

東南七十里鱣泉五十里十二墩七十里石墩門五十

里小泉南爲玉門泉之花海五十里見牛井達肅州界此亦待行記所載哈密鄉土志云沁城東南隅四十

里至石鍾山傍山峽東行經河翼過胡桐窩拜子泉胡桐大泉明水等處直達肅州由明水又分歧路至安西

州此路爲戈壁沙灘之水草不能車行間或有駝商繞行以避釐稅所言徑路與待行記略同而地名各異

行三十里蓑蓑墩三岔河

源出天山五十里小堡由小堡經踏水河越羊

角達坂逾雪山入草地通肅州金塔寺等處沁城東去百餘里名

東山草木叢生禽獸繁殖纏民耕牧其處者頗衆歲有餘糧運銷鎮西蒙古一帶再東四程至淖毛湖草場闊大爲回部流放罪

人之處沁城稍西有舊城址東北五十里河源小堡莊有石城古

蹟又東北踰塔什嶺一百里上莫艾舊卡按上莫艾舊名德都摩垓今訛爲刺梅花泉乾隆初於此設汛準部平始罷戍折

西一百三十里土古里克

乾隆初曾設汛一百里土墩子西北經鹽池一百

里安西泉達鎮西界

距奎素廢驛一百里若從上莫艾東北行六十里爲下莫艾其西鉅葦子峽其西北距諾穆湖均一日程

回城南二里火燒莊六里花菓園水過涼亭又十里大園子又二

新疆圖志

道路一

十里小南湖又四十里大南湖

水草豐穡雜木叢生爲鄉曲樵採之路

廳北八十里沙溝峽八十里三塘湖

西通奇臺東南通山西歸化城二百餘里蘇海圖準語蘇海

圖有檉柳處

又北入蒙古界喀爾喀札薩克圖汗部凡十四程至烏里雅蘇臺蘇海圖以北曰海爾罕布拉克曰察罕迭

斯曰錫林曰巴爾魯克河折東北曰毛海曰車臣淖爾曰那林曰伯勒滾曰奎素曰諾爾木垓曰畢齊克淖爾過札布噶布噶河曰胡吉爾土曰化領諾圖曰烏里雅蘇同治四年新疆道梗於此路設臺站事平即廢

以上哈密支路

庫爾喀喇烏蘇廳

城東四十里過奎屯河

譯言冷水河元史語解曰奎騰冷也有歧徑經獨山子三十里至八音溝八十里至月牙台

境官道

距安集海驛五十里

城西七十里布爾噶齊驛

布爾噶齊準語謂伏流之水旋出地上匯成大澤也

蘇五十里墩木達驛

過四里固爾圖額布圖河流經其地乾隆廿三年三月將軍兆惠奏擒札哈沁之得木齊哈勒拜其游牧在額卜推河即

額卜圖河也又名固爾圖喀喇烏蘇按新唐書地志渡黑水七

十里有黑水守捉李光廷漢西域圖考即固爾圖喀喇烏蘇云

四里塌橋子

固爾圖驛今移設於此

二十里花

樹林接精河東境官道

距托多驛三十里

謹案耶律楚材西遊錄自回鶻五城渡黑水河西北至庫克腦

圖

兒卽今迪化省城經庫爾喀喇烏蘇赴精河之路黑水河三喀喇烏蘇也庫克腦兒爲喀喇塔拉額西柯淖爾精河城北鹽海子也

城北三里蓮花池

池距官道半里許白蘋蔓生亭亭池面塞人謂之野蓮因以名池西域釋地謂白蓮自水中挺出輪或長至一二丈蓋據傳聞之詞非目驗也

五十七里

庫爾河驛

原名庫爾必喇台俗名頭台居民五六附近有村舍按乾隆時驛路由奎屯北行九十里至此驛後改道繞由庫城此路遂廢

九十里沙喇烏蘇驛俗名二台

又曰車牌子民居三四距車牌子莊數里

七十里小草湖驛

居民三四

六十里鄂倫布拉克驛俗名漢三台居民三四又

三十五里出境接塔爾巴哈台南境官道

距什納驛三十五里

### 以上庫爾喀喇烏蘇大道

城南九十里熱水泉

泉自石山流出浴之可已疾

一十里奎屯後溝

產金

四十里神沙灣

五里老君廟五里頭道橋更歷轉脚石扁橋等處過此則峯巒險峻無路攀躋矣

峻無路攀躋矣

城西北經關帝廟西行五里許有支路西南行四十里謝家地六

十里至四棵樹山內金溝折西過濟爾噶朗河七十里經舊土爾

扈特郡王府六十里至墩木達驛與西境官道會又由城南之月

## 新疆圖志

道路一

八

牙台陶家地入山峽西南行十五里玉爾次俗名煤窟溝十五里博羅紅

多羅海俗名營馬廠

二十里巧倫布拉克俗名胡家地

十五里玉木克布拉克俗名馬家

地 十二里八音溝即巴彥溝之轉音又名馬家地

南行十五里草達坂折西十五里至奎

屯河十八里阿爾峽一名熱水泉

五里善爾次俗名官溝

十里陶斯泰俗名旗杆溝

十五

里將軍溝

舊土爾扈特牧地其東爲鄂壘托拉圖乾隆二十一年將軍兆惠駐師濟爾噶朗聞伊犁宰桑等煽亂移兵往勦甫至鄂壘札拉圖突遇賊乘夜擊之殲千餘人是爲六戰圖之一

十三里阿

爾齊俗名白楊溝

十里沙喇克太二十里濟爾噶朗河三十里察罕烏蘇

準語三十里台必哈二十里馬金沙喇二十里山金沙喇十里猫東

吐四十里布額圖河二十里花樹林上游達精河土爾扈特左旗

牧地

### 以上庫爾喀喇烏蘇支路

### 精河廳

城東二十里黑山頭

有支徑東南道鹽池

三十里沙泉驛

官店一無民居正南與登努勒台相值

三十五里龍

王廟二十里四季卡

駐有汛兵

二十里托多克驛

此一程皆沙窩長春真人西遊記重九日至回紇昌八刺城翌日並陰山而西約十程又渡沙

場其沙細遇風則流狀如驚濤乍聚乍散寸草不生車陷馬滯一晝夜方出蓋白骨與大沙分流也程廷尉同文曰晶河城東至托多克積沙成山浮澀難行東距阜康縣一千一百里故云十餘程

二十里華樹林



接庫爾喀喇烏蘇西境官道距固爾圖驛二十里

城西三里過精河二十里八家戶十二里永集湖此處為腰站駐汛兵三十里黃

土梁四十五里經葦湖蘆葦叢生深文許托里驛即大河沿準語托里鏡也地有小水清圓如鏡故名居民四十餘家為蒙哈交易之所三

十里托霍穆圖驛即五台仲春後山水下注大路須繞至山嶺四十里至腰站出境有界碑接綏

定北境官道距瑚素圖布拉克驛四十里

謹案託霍穆圖為伊塔精三處之咽喉自中俄分界以來其地去邊界僅五十里未雨綢繆籌邊者所宜留意矣

### 以上精河大道

城西南一百二十里登努勒台準語濱河土阜之帶草者自此入山峽經博羅布爾

噶蘇山折東南出峽達甯遠北境水道記安阜城南山即伊犁哈什河北岸山陰也山有峽口曰登努勒台將軍兆惠曾由此進兵故安阜城南十里有兆將軍

廢壘新唐書地理志云黑水守捉又七十里東林守捉又七十里西林守捉又經黃草泊大漠小磧渡石漆河踰車嶺至弓月城過思渾川蟄失密城渡伊麗河蓋即由登努勒台至伊犁矣石漆河或晶河之舊稱

謹案登努勒台山硤東西長二百餘里乾隆二十一年四月方水草充足牧放甚宜著策楞等領兵赴彼處

駐紮為伊犁東境要隘乾隆二十七年伊犁辦事大臣阿桂疏言

前者臣等奏明今秋添設額林哈畢爾噶路軍臺自晶河博羅

## 新疆圖志

道路一

九

布爾噶蘇登努勒台一帶至伊犁安設適今年二月晶河運送

籽種以登努勒台雪大難行訪之厄魯特乃由塔勒奇嶺賽喇

木淖爾庫森木什克等處而來塔勒奇嶺山路較博羅布爾噶

蘇嶺為平正秋雪亦較登努勒台為少惟水大之時略有未便

而彼處有噶勒丹策凌時舊橋數處修其損壞可免病涉所有

軍臺改由塔勒奇至托里六處安設從之據此則博羅布爾噶

蘇山較塔勒奇為尤險論者乃謂塔勒奇之路冬雪封山行旅

阻滯不如改道由登努勒台亦不察甚矣

城西三十五里永集湖西北行七十里至博羅塔拉入蒙古游牧

境

謹案博羅塔拉地方袤延五六百里橫亘三百餘里康熙中噶

爾丹東犯策妄那布坦潛回博羅塔拉河遂得伊犁雍正中兩

大將軍出兵賊以為屯兵要地乾隆二十年征西之役兩將軍

會兵於此及阿逆背叛亦於博羅塔立會眾毛拉是用兵伊犁

此地實津要也泉甘土沃形勢殊勝光緒十一年當道奏定設  
巡檢旋以恐礙游牧事擱未行而蒙民智化未開坐令膏腴鞠  
為茂草守土者宜為經營矣

城北三十里忙各布魯哈薩克出  
入之地一百一十里至喀喇塔拉額西柯淖

爾北岸達塔爾巴哈台境

### 以上精河支路

綏定縣附霍爾  
果斯廳

城東八里鱗溝十二里水泉子有防卡  
兵什三十里板橋舊有防  
卡今廢十五里脊

梁子居民二有防卡駐哨弁一員由惠遠城至此四十里同治  
三年回亂伊犁兵援惠甯城兩次至此均為賊遏不得達二十里五端營接甯遠西境官

道距巴彥  
俗五里

城南五里沙拉布拉克河即烏河有大橋  
北岸龍神祠一十里惠遠新城有驛城駐將軍都統城廂  
內外漢纏回民三百

五十餘家滿  
蒙各營未詳由惠遠城出南門二十里至惠遠舊城傾圮無存折東為普化寺有喇嘛一  
千餘名現駐有陸軍模範營一營

過伊犁河二十里錫伯營八牛泉又百餘里抵南山此外別  
無路徑由惠遠

城出西門駐防營  
兩處一里石河子河西錫伯莊錫伯三四家  
駐漢隊一營折西南二十五

## 新疆圖志

道路一

十

里月牙湖即伊犁河沿設義渡一處嘉慶  
間俄人設貿易廳通商今無存又出惠遠西門折西北七十里素倫營

八旗屯牧地

又城南四十里巴圖蒙柯台錫伯  
營屬折東九十里經錫伯  
屯地海努克台以下額  
魯特屬

九十里索果爾台八十里博爾台一百里過溫都布拉克  
河經舊銅廠霍洛海台原作華  
諾輝

一百里過伊克華諾輝河喀  
喇烏蘇河特克斯河特克斯台折西八十里沙圖阿滿台六十里阿

東格爾台接溫宿北境驛路距噶克察哈爾海驛一百六十里又二十里  
上穆素爾嶺即冰達坂又七站至阿克蘇

謹案伊犁通南疆路徑自昔有三東南至喀喇沙爾取道珠勒

都斯山等處一路詳焉者  
府道路地勢既不適中西南至喀什噶爾取道

納林河一路自伊犁西南出鄂爾果珠勒卡倫一百三十里經善塔斯嶺又五百五十里踰巴爾軍嶺又一百八  
十里渡納林河又四百五十里至烏蘭烏蘇河凡二千二百餘里至喀什噶爾城可馬行皆在布魯

特界中乾隆二十三年兆文襄征大小和卓木由此進兵道光七年將軍德英阿奏言伊犁由特穆  
爾圖海北至喀什噶爾草地不但較冰嶺一路平坦易行即比之海南一路亦有樹木可供柴薪又已劃歸俄

屬惟南經冰嶺至阿克蘇為承平時換防官兵往來要路光緒

二十二年大加修治行旅稱便實為連絡南北之樞紐云

城西一十里塔勒奇城舊駐屯鎮守備今成廢址居民僅數家歧徑二西  
南行三十餘里至黑樹窩一西北行十里至方克達三十里三道河

防卡一  
居民五三十里板橋有防卡  
駐哨弁二十里拱宸城即霍爾果斯廳治有驛駐參  
將守

備通判有居民一百二十餘家有歧  
徑東北經大弓背溝至葉里雅分  
爾卡由尼堪卡倫南行三十里察罕鄂博卡五十里登元卡五十里河源卡五十里頭湖卡六十里三棵樹卡六十里干查罕莫倫卡四十里塔奇勒哈卡三十里阿里干谷卡五十三里阿爾蘇木卡五十三里合莫托羅海卡五十里特孔斯各塔爾什卡四十八里布胡圖卡四十六里胡索木圖卡五十二里那林噶勒卡五十三里那林哈勒噶卡是為伊犁西南之境沿邊卡倫路徑  
又西一程為俄屬之薩瑪爾薩瑪爾地以水名徐  
松新疆賦注自拱宸城西行踰霍爾果斯河車集河撒瑪勒河圖爾根河奎屯河至庫隴癸按庫隴癸乾隆二十二年兆文襄勦叛黨大捷於此為六戰圖之一踰庫隴癸嶺過沙喇伯達右部哈薩克境撒瑪勒河列於秩祀即薩瑪爾也舊為索倫營地今俄提督屯兵之處

謹案塔勒奇城北五里有破城故址元時阿里馬城也耶律文

正西游錄出陰山即塔勒奇山有阿里馬城西人目林檎曰阿里馬附

郭皆林檎園故以名邱長春西遊記沿天池即賽里木泊正南下左右

峯巒峭拔松樺陰森衆流入峽奔騰洶湧曲折灣環可六七十

里即今果子溝至破城六十餘里故曰一程薄暮宿峽中翌日方出東西大川水草盈秀次及一程

為阿里馬故以名其城劉郁西使記西南行二十里有關曰鐵

木兒懺察守關者皆漢民關徑崎嶇似棧道出關至阿里麻里

城市井皆流水交貫有諸果惟瓜蒲陶石榴最佳此皆沿賽里

## 新疆圖志

道路一

十一

木泊過塔勒奇山至破城道里劃然迄今可證破城西有阿里

瑪圖水水道記注阿里瑪圖水故道入伊犁河今溉田無餘水蓋亦古名之尚在也

城西北二十里地窩鋪有防卡駐哨弁一員折西一里中三工居民二十五家有防卡駐哨弁一員二十九

里瞻德城即清水河舊名察罕烏蘇居民一百七十餘家城內駐遊擊城外駐守備由瞻德城出西門三十里索

倫營三十里至拱宸城由瞻德城出北門七十里大西溝即福壽

山石壁千仞半壁間有大石洞一小石洞數處洞內並有流泉紺宇壯麗洞外崇巒聳峙果木叢生為綏邑勝境城北二十里地窩鋪注見前十五里上

中三工居民十二家防卡一二十五里廣仁城駐遊擊守備巡檢居民二百一十餘家有歧徑西至瞻德城二十里即沙喇布拉克

驛俗名蘆草溝六十里塔勒奇阿滿驛俗名頭台置省後改驛今裁十五里石壁溝即塔勒奇山谷俗名果子溝有古碑一乾

隆二十年北路大軍由博羅塔拉越此山進勦谷長七十里險峻如關闔路由折通一綫為伊犁咽喉要隘自元太祖西征創為四十八橋嘉慶初保文端因其遺址為四十二有數橋峭壁懸嵯寬纔十尺常為水所冲折行旅視為畏途光緒丙申將軍馬亮傍山

鑿石新開一路化險為夷今僅存大橋七小橋十一

四十五里鄂博勒奇爾驛俗名二台居民三家駐防卡哨弁一新設釐金分局一三十里出

峽下松樹頭五十里沿賽里木淖爾南岸鄂勒著依圖博木驛俗名三台去淖爾僅數百步居民十餘家駐守備一八十里瑚素

圖布拉克驛俗名四台居民三有防卡駐哨弁四十里出境接精河西境官道距托霍穆圖驛四十里

以上綏定大道

城東出東門十五里喇嘛溝十五里中四工居民三十餘家折北六十里五大溝

大柏楊溝小柏楊溝香房溝蘆草溝  
燒房溝爲鎮標牧廠居民十餘家

縣東至十大圍場

在哈什河北岸爲將軍會獵之所一水所滙爲一圍何秋濤曰哈什在伊犁之東爲最要門戶形勢殊勝

伊犁輿圖曰惠遠城

城 五十里至沙喇托海又六十里濟爾噶朗又五十里至塔什鄂

斯坦又五十里至博羅布爾噶蘇

札拉豐阿傳乾隆二十四年四月由博羅塔拉馳赴博羅布爾噶蘇奪隘口抵登努勒台按哈什河北岸大山綿亙數百里以

博羅布爾噶蘇谷口爲門戶

又六十里至蘇布台

蒙語凡有穴者曰蘇布台

又六十里至額林莫多又九

十里至吉爾瑪台

準語吉爾瑪小魚也

又六十里至齊齊爾哈納托海又二十里

至巴爾加圖爲第一圍又二十里至哈喇果勒爲第二圍又五里

至烏里雅蘇圖

乾隆二十二年成袞札布奏言六月初九日明瑞在額布圖嶺口遇賊千餘擊之奪其寨追之額林畢爾噶之烏里雅蘇台賊人占據山崖排列槍礮即在此水之側

爲第三

圍又十里至哈普齊克布董第四圍又十里至哲庫布董爲第五

圍又十五里至阿爾斯朗圖布董

蒙語阿爾斯朗獅子也布董謂物麤大者言其地之山麤大又如獅子形

爲第六圍又

五里至哲里莫多爲第七圍又五里至阿木爾莫多爲第八圍又

十里至圖爾根察罕烏蘇

乾隆二十三年參贊大臣巴祿奏言參領賽圖於圖爾根察罕烏蘇勦賊四十餘人即其地

爲第九圍又六

里至阿爾沙圖察罕烏蘇爲第十圍卽底圍也

按今爲十二圍

城東北二百里果子溝至達坂有徑路行一百餘里至賽里木淖

### 新疆圖志

道路一

十一

爾達察哈爾游牧

城北二百四十里折東北行一百五十餘里至博羅塔拉

駐察哈爾十六旗

又

七百餘里至塔爾巴哈台

蒙古游牧記注惠遠城二百五十里至干珠罕又一百二十里至烏蘭布喇又九十里至沁達蘭又一百四十里至阿魯沁達蘭又一百里至莫多巴爾魯克

又九十里至額格圖又八十里至察罕托海又一百二十里至瑪尼圖又一百三十里至塔爾巴哈台共一千四百三十里按現設卡倫與此不盡相符干珠罕卡在三台驛北三十里沁達蘭伊塔界山也

謹案此卽邱真人回程西遊記紀歸途云四月五日自阿里馬

城之東園翌日晚抵陰山前宿明日復渡四十八橋緣溪上五

十里至天池海東北過陰山後行二十二日方接元歷金山南

大河驛路徐星白曰自阿里馬出塔勒奇山口經賽喇木淖爾

與往時程同過賽喇木淖爾不復東折而東北行其分路在干

珠罕卡倫地東北山行由沁達蘭至阿魯沁達蘭入塔爾巴哈

臺界以至原歷之金山大河驛乾隆二十一年叛酋阿爾撒納

由博羅塔拉走阿卜克特偕副都統愛隆阿等分道馳擊抵塔

爾巴台是也

以上綏定支路

# 甯遠縣

城南十里伊犁河有渡船 五十里康圩子 八十里南山口出境渡特克

斯河抵特克斯台準語謂野山羊為特克謂衆多為斯言濱河多此地為左翼厄魯特游牧水道記曰特克斯河又東流二十里逕特克斯軍台東北河寬數里奔溜湍急鷺鵝鶻鶻於焉卵育乾隆二十八年參贊大臣伊勒圖始置巴圖蒙柯至沙圖阿璠七軍台以特克斯河水深闊造威呼二令索倫善操舟者二人教習之即此台渡口也按割木為舟國語名曰威呼 會綏定通阿克蘇台路

詳綏定大道

城西北一里出北門半里許有俄領事署夾道翳林 沙河子有卡房稽查俄商貨物 二里高橋子有官立製革公司 七里熙

春城地名哈喇布拉克俗呼城盤子駐守備居民皆漢人縣立初等小學堂一 十里巴彥岱巴彥岱蒙語謂富者有小街市旁為惠甯舊城已傾圮有支路西行十餘里至黃草湖又四十里至惠遠城因黃草

湖時有哈薩克搶劫行者甚少 五里五端營接綏定東境官道距綏定城七十五里

## 以上甯遠大道

城東五里金頂寺西域總傳云初厄魯特崇黃教噶勒丹策凌建都綱於伊犁河濱北曰固勒札南曰海努克都綱者大寺也諺稱固勒札曰金頂寺海努克曰銀頂寺固勒札都綱為阿睦爾撒納所燬其遺

址在 十五里頭圩子 三十里買賣雅爾圩子 二十五里雙橋子今存橋一 七

十里哈什橋橋跨哈什河橋墩多係天生石當阿布喇勒山口為通東土爾扈特要津 五十里出境達土爾扈特牧地又

由哈什橋折東北行四十餘里出境由游牧通登努勒台俗名登努斯口山路約二馬程

沿伊犁 河北岸 雅瑪圖於此過伊犁河有渡船附進為巴依圖海圩子水草豐美村舍稠密 六十里出境由托古斯塔拉蒙古牧地 達

## 新疆圖志

道路一

十三

焉耆北境城東北五里古墳灘古廟一祀地藏王 三十五里潘津圩子有支路東行十里曰土魯番圩

子五里曰北山由蘇拉工通蒙古牧地 五里闢里沁溝有煤窟 出境達蒙古牧地

又城東北二十里肉則買提圩子折東行五里吉林圩子十五里

毛拉托古大圩子十五里五工圩子折東南十五里雙橋子與上

## 東境支路會

城南渡伊犁河折西南三十里滿營二牛泉七十里海努克圩子

圩子之西高阜隆起其上為銀頂寺舊址 四十里上加孚斯台圩子二十里下加孚斯台圩子三

十里出境達哈薩克牧地

城西北二十里巴彥岱分路北行二十里新甘溝五里老甘溝兩處均產

煤窟戶十餘家 由蒙古游牧達精河境約三馬程

## 以上甯遠支路

## 塔城廳

城南六十里定遠驛舊名千奇罕莫多台俗名頭台歧徑二一東北行會城東之路以達錫伯圖一西行渡察拉古隆河經瑪呢圖卡倫南以達俄境 五十里二

台舊名色德爾莫多台 四十里渡額牧河 二道橋驛舊名固爾圖台歧徑三一東北至額牧河市係察罕河 九十里平

安驛卽老風口

舊名沙拉霍洛蘇台歧徑二一東北行至高吉墩一西南行至新地

九十里托里驛

舊名托羅布拉克台歧徑二東由甘台至哈圖山鑛廠之西由

阿里雅圖山科別台烏蘭布拉克台以達於伊犁

七十五里雅瑪驛

有歧徑西南行經巴音拉呼鄂博會烏蘭布拉克達伊犁之路

七十五里崑都驛

有歧徑東行經博古圖而至載里山哈圖山等處

七十里廟兒驛

舊名烏圖布拉克台

七十里什納驛

舊名沙爾札克台有歧徑東行渡博古圖河至哈圖山新舊金

廠等處

三十五里爛房圈接庫爾喀喇烏蘇北境官道

距鄂倫布拉克驛三十五里

城西五里協標右營

歧徑二南至頭二工北至哈拉克阿克綽克一帶

三十五里出境至俄屬葦塘子

通俄羅斯斜米省路

謹案由廳城至葦塘子四十里魯析邾聞無險可扼亦邊防之可慮者

### 以上塔城大道

城東四十里五六工六十里錫伯圖

歧徑二一東南行至三十里堡一西南行由頭台經瑪呢圖卡倫之南以達俄境

七十里

博勒奇爾卡倫

有歧徑北通俄羅斯

六十里毛該可列

一名毛海柯凌自廳城至博勒奇爾係行車大道過博勒奇爾則山徑崎嶇皆人馬常行小路

十里烏蘭哈達

有歧徑西南行由五十水都倫渠三十里堡以至額勒河

七十里烏蘭胡吉爾七十里哈拉

嘎圖阿門

徑歧二一南通哈圖山金廠一北至俄羅斯察罕鄂博

六十里塔喀爾根八十里沁德恩

一名青登為塔城與

舊吐爾扈特交界處

七十里哈們塔嘎斯圖

南有歧徑由舊吐爾扈特親王府經烏蘭布拉克素滾達坂吐納台度白楊河至納木台以達木呼爾岱哈圖山等處

九十

## 新疆圖志

道路二

十四

里鄂博圖

東有歧徑由烏圖布拉克台布呼圖台霍拉台以達科布多

折北行百一十里哈拉嘎圖九十里卻

羅圖百六十里

踰哈拉比拉山

恰勒奇菱

有歧徑西行百五十里至與俄交界之吉木乃卡倫至額爾齊斯河南沿

接阿爾泰山西境

自博勒奇爾至恰勒奇菱各地名均係塔城東北路防卡

城東南五十里渡阿布達爾莫多河二十里官店三十里渡錫伯

圖河六十里額勒河市

額勒者回語清淨平安之謂亦作葉密里元史耶律希亮傳踰馬納斯河抵葉密里城地以河名爲定宗潛邸湯沐邑說詳元史譯文證補今街市西有破城蓋其遺址

水道記以葉密里爲阿力麻里在今伊犁非也東北有歧徑由三十里堡都倫渠五十水會烏蘭哈達之路西南有車路通二道橋六十里高吉墩

三十里駱駝

有喇嘛寺

六十里駱駝

六十里渡

膊子

其地兩山相接形如駝頸故名

四十里達蘭吐魯坤

歧徑二一東北行由哈拉布拉斯至木呼爾台一西南行由甘台至托里驛

六十里渡

蘇爾圖河

有大橋左爲哈圖山煤窰右爲鐵廠溝

五十里熱水泉五十里哈圖山金廠

北有車路五十里至煤窰南有歧徑二一通老東工一通老南工東新興工西新興工等廠

又東行百四十里折而南至磧灘

歧徑二一東北行由可克托海至庫克申倉一西南行渡達爾

達木圖河至柳樹泉再分歧徑復渡達爾達木圖河而至唐朝渠出塔城南境與綏來縣馬橋子路接

經戈壁二百里達青鹽池

此亦行車大道

城南六十里頭台由頭台南行經察罕板申

即南湖

六十里渡額勒河

下游一百里至新地

地係新墾故名歧徑二一東行由老風口至高吉墩與南境驛路會一西行經額勒圖山之南巴爾魯克山之北至額爾格圖卡倫出塔城境與俄羅斯喀勒噶什路接折

西南經科別台至烏蘭布拉克台

會雅瑪圖西南支路

又六十里至烏蘭達布遜

即紅鹽池

又五十里出境接伊犁博羅塔拉支路

城東北六十里喀喇喀台三十里板廠溝一名庫求伯三十里至馬頭拜

蛟頭拜等處接俄羅斯邊境路

城西北二十里喀拉克台二十里經阿克綽克至烏里雅蘇圖又三十里至巴克圖達接俄羅斯邊境路

以上塔城支路